



# MANUAL DUAL-BRUSH PUSH SWEEPER

6 GALLON CAPACITY | 27-INCH CLEANING WIDTH

## OPERATOR'S MANUAL

A Division of Snow Joe®, LLC

Model SWP27M

Form No. SJ-SWP27M-880E-M

## IMPORTANT! Safety Instructions

### All Operators Must Read These Instructions Before Use

Always follow these safety guidelines. Failure to do so may result in serious bodily injury or death.

**⚠️WARNING!** This device can be dangerous! Careless or improper use may cause serious injury.

Before using the push sweeper, familiarize yourself with the controls, especially how to stop it in the event of an emergency. The only individuals who should use the push sweeper are those who thoroughly understand these instructions and know how to properly operate the unit. Children should never be allowed access to the push sweeper.

### General Safety WARNINGS!

When using this push sweeper, basic safety precautions should always be followed to reduce the risk of personal injury. These precautions include:

1. Never place hands, fingers, or feet near the disc brushes. Although this push sweeper is not powered by a motor, the disc brushes spin when the wheels turn.
2. Never sweep when the ground is wet as it can be slippery.
3. Do not use the push sweeper while barefoot or while wearing sandals.
4. Walk behind and never run while using the push sweeper. Always keep proper footing and balance when using the device, and look out for potholes and other obstacles which may present a tripping hazard.
5. Do not intentionally strike or hit trees, fences, or other objects. Doing so can cause injuries or permanently damage the push sweeper.
6. Make sure that the push sweeper is in proper working order prior to use. Do not attempt to operate this push sweeper if damaged. Contact your authorized Snow Joe® + Sun Joe® dealer or call the Snow Joe® + Sun Joe® customer service center at 1-866- SNOWJOE (1-866-766-9563).

7. Clear the sweeping area of large foreign objects such as rocks, wire, toys, and other miscellaneous articles, which may be too large to be picked up by the push sweeper.
8. Make sure that the area is clear of bystanders before starting. Stop the sweeping if anyone enters the area.
9. Always look down and behind you before starting and while moving backwards with the push sweeper.
10. The push sweeper is not intended for use on grass or for sweeping up liquids.
11. Never sweep up hazardous substances, explosive or combustible liquids as well as undiluted acids or solvents. This includes gasoline, paint thinner or heating oil which can generate explosive fumes upon contact with air. Acetone, undiluted acids and solvents must also be avoided as they can damage the materials on the machine.
12. Always wear safety gloves while removing glass, metal or other materials from the waste container.
13. Never use or store the device in hazardous environments.
14. Only use identical replacement parts.
15. Ensure all fasteners remain secure at all times.
16. This device is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental abilities or those lacking experience and/or knowledge in the operation of the device.
17. This device is intended for non-commercial applications only.

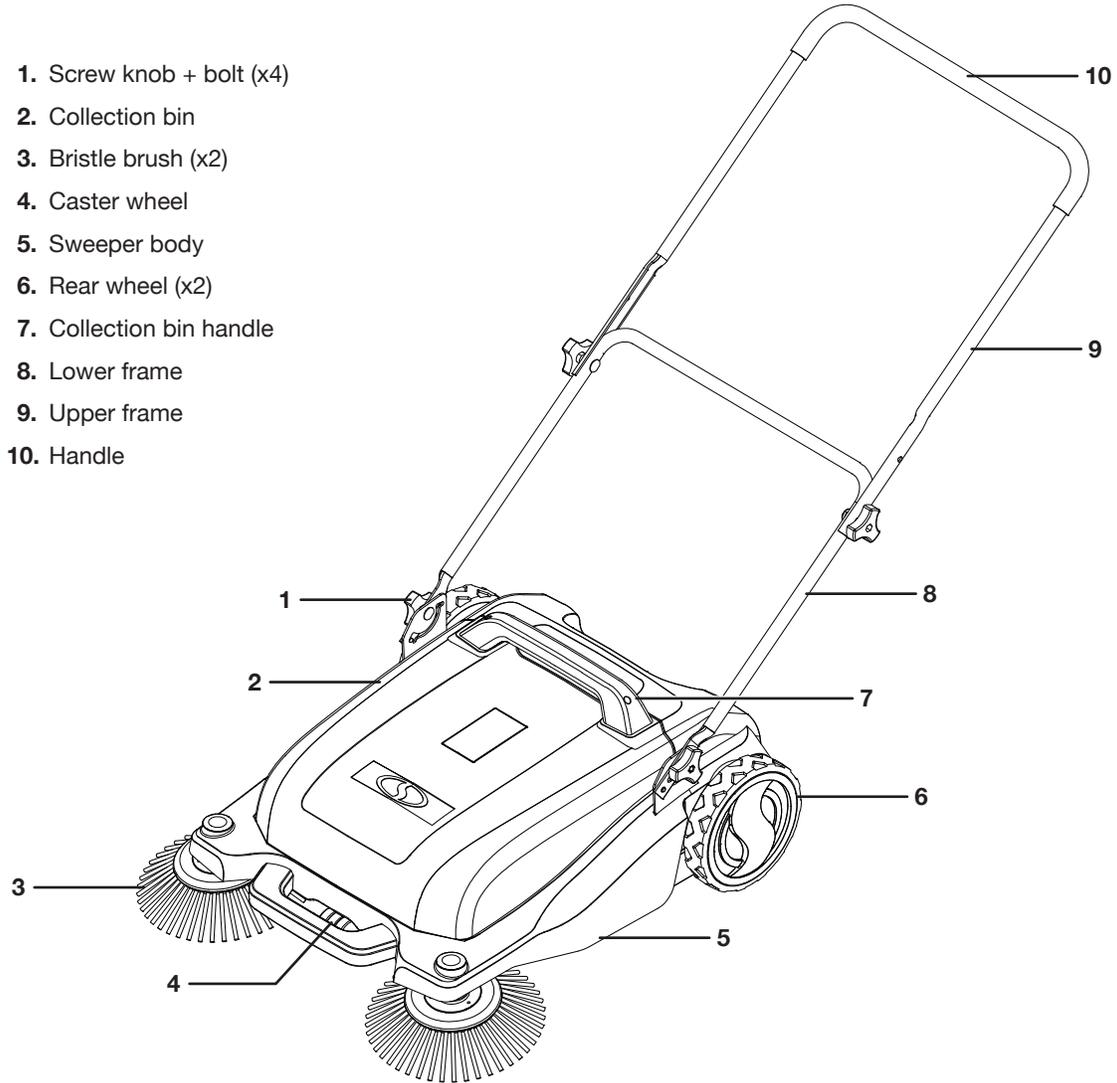
# Safety Symbols

The following table depicts and describes safety symbols that may appear on this product. Read, understand, and follow all instructions on the machine before attempting to assemble and operate.

Symbols	Descriptions	Symbols	Descriptions
	<p><b>READ THE OPERATOR'S MANUAL(S)</b> – Read, understand, and follow all instructions in the user manual(s) before attempting to assemble and operate.</p>		<p>Keep bystanders and children a safe distance away.</p>
	<p><b>SAFETY ALERT</b> – Indicates a precaution, a warning, or a danger.</p>		

# Know Your Manual Dual-Brush Push Sweeper

Read the owner's manual and safety instructions carefully before operating the push sweeper. Compare the illustration below to the push sweeper in order to become familiar with the location of the various controls and adjustments. Save this manual for future reference.



- 1. Screw knob + bolt (x4)
- 2. Collection bin
- 3. Bristle brush (x2)
- 4. Caster wheel
- 5. Sweeper body
- 6. Rear wheel (x2)
- 7. Collection bin handle
- 8. Lower frame
- 9. Upper frame
- 10. Handle

## Technical Data

Cleaning Width.....	27 in. (68 cm)	Handle Height.....	37.8/40 in. (96/101 cm)
Bristle Brush Diameter.....	9.8 in. (25 cm)	Handle Angle.....	38°/50°
Collection Bin Capacity.....	6 Gallons (23 L)	Net Weight.....	24.2 lbs (11 kg)

# Unpacking

## Carton Contents:

- Sweeper body + collection bin
- Bristle brush (x2)
- Collection bin handle
- Lower frame
- Upper frame
- Screw knob (x4)
- Curved-head bolt (x2)
- Carriage bolt (x2)
- Thread forming screws (x8)
- Manual with registration card

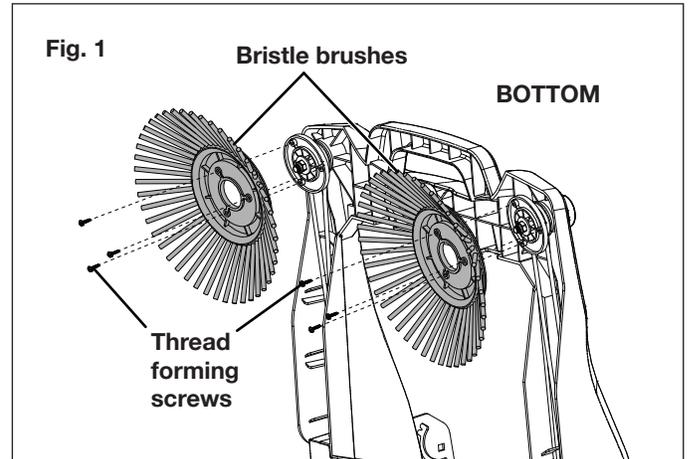
1. Carefully remove the push sweeper and check to see that all of the above items are supplied.
2. Inspect the product carefully to make sure no breakage or damage occurred during shipping. If you find damaged or missing parts, DO NOT return the unit to the store. Please call the Snow Joe® + Sun Joe® customer service center at 1-866-SNOWJOE (1-866-766-9563).

**NOTE:** Do not discard the shipping carton and packaging material until you are ready to use your new push sweeper. The packaging is made of recyclable materials. Properly dispose of these materials in accordance with local regulations.

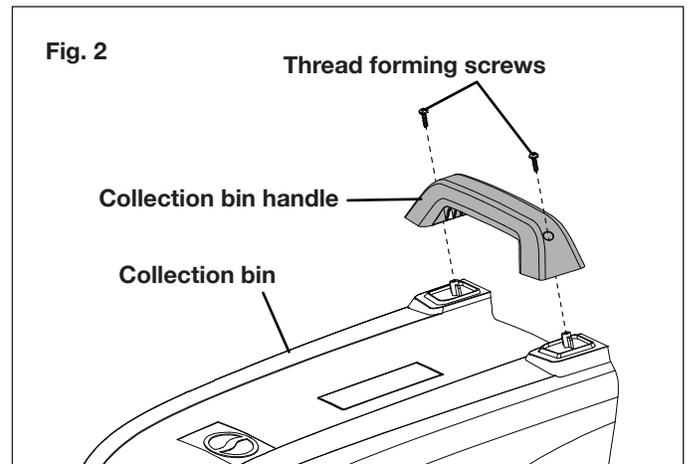
**IMPORTANT!** The equipment and packaging material are not toys. Do not let children play with plastic bags, foils, or small parts. These items can be swallowed and pose a suffocation risk!

## Assembly

1. First, remove the collection bin from the sweeper body. Then take out the plastic bag containing the bristle brushes, bolts, screw knobs and the collection bin handle.
2. Attach both bristle brushes onto their fixtures on the bottom of the push sweeper using six thread forming screws (Fig. 1).

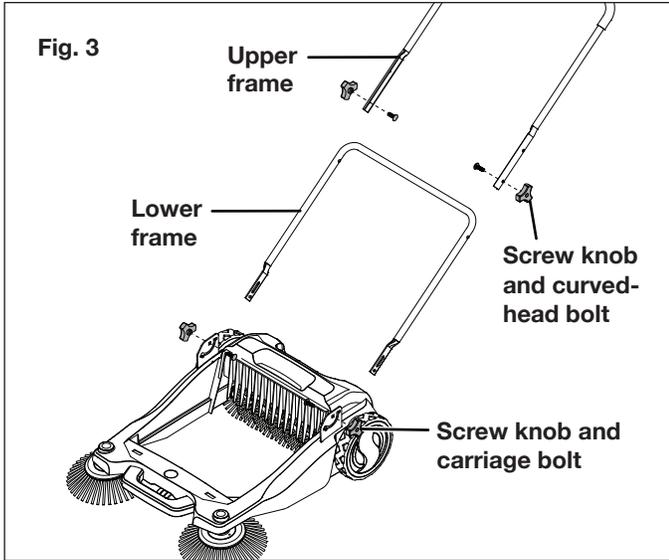


3. Attach the collection bin handle to the collection bin using the two remaining thread forming screws (Fig. 2).

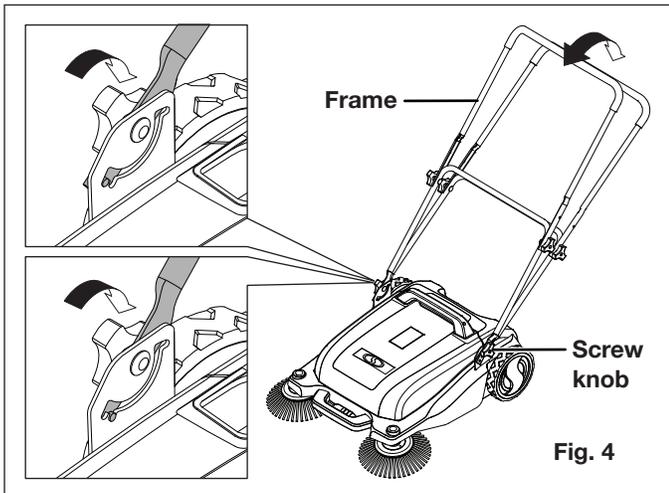


4. Attach the lower frame onto the sweeper body using two sets of screw knobs and carriage bolts. Then attach the upper frame onto the lower frame using two curved-head bolts and the remaining two screw knobs. Tighten the knobs clockwise by hand to ensure a secure fit (Fig. 3).

**NOTE:** Attach the upper frame via the bottom pair of holes for a shorter handle height of 37.8 in. (96 cm), or via the top pair of holes for a handle height of 40 in. (101 cm).



5. To adjust the angle of the frame, loosen the bottom pair of screw knobs, then pull up and pivot the frame to set the pins into the front slot for a lower angle (38°), or the rear slot for a higher angle (50°). Retighten the screw knobs at the desired angle (Fig. 4).

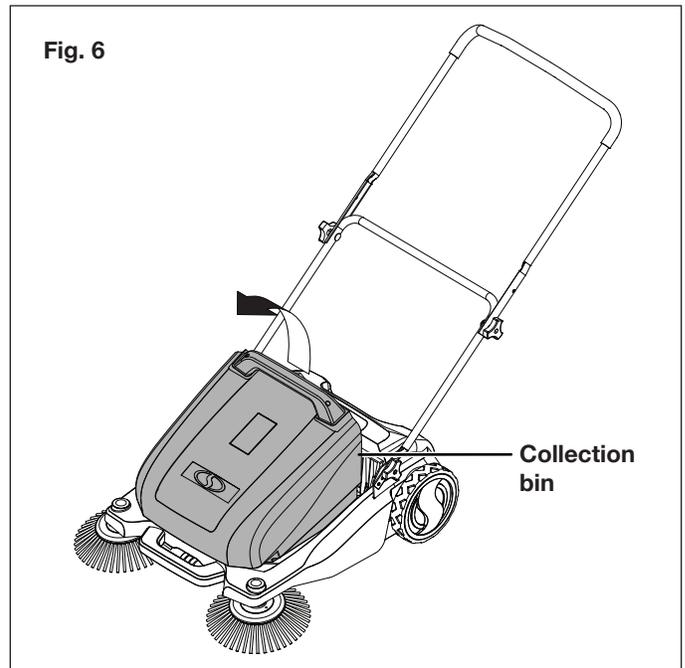


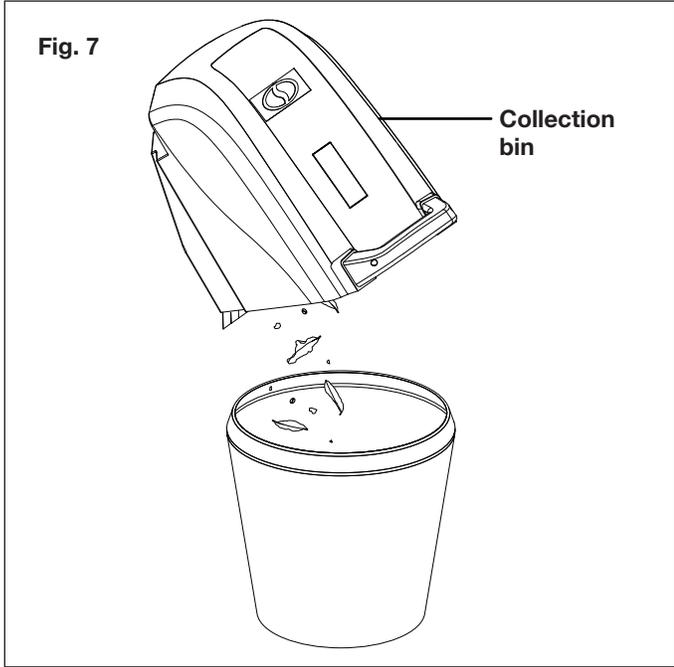
## Operation

1. Hold the handle with both hands and walk forwards to sweep. Ensure that the rear wheels have sufficient contact with the ground in order to rotate the bristle brushes (Fig. 5).



2. To empty the push sweeper, pull off the collection bin from the sweeper body (Fig. 6) and empty its contents into an appropriate waste container, i.e. garbage, compost or recycling (Fig. 7).





## Care and Maintenance

- Keep all nuts, bolts, and screws tight to ensure the device remains in good working order.
- Never use a push sweeper with worn or damaged parts. Damaged parts are to be replaced and never repaired.
- Only use identical replacement parts.
- Do not use solvents or polishes to clean the push sweeper.

## Service and Support

If your Sun Joe® SWP27M manual dual-brush push sweeper requires service or maintenance, please call the Snow Joe® + Sun Joe® customer service center at 1-866-SNOWJOE (1-866-766-9563).

## Model and Serial Numbers

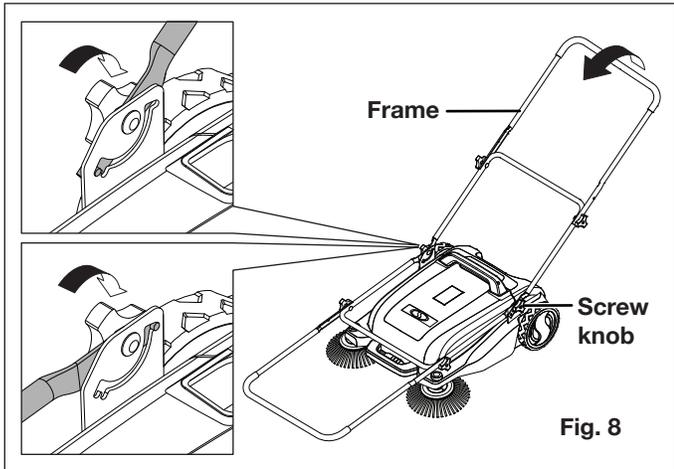
When contacting the company or reordering parts, you will need to provide the model and serial numbers of your product. These are found on the decal affixed to the housing of your push sweeper. Copy these numbers into the space provided below.

Record the following numbers from the housing of your new product:

S   W   P   2   7   M										Model #:									
										Serial #:									

## Storage

1. To fold down the frame for storage, loosen the bottom pair of screw knobs, then pull up and pivot the frame downward to set the pins into the highest slot. Retighten the screw knobs once the frame is folded (Fig. 8).



2. Stow or hang the push sweeper in a dry place. Avoid placing other objects on top of the push sweeper during storage.



## SNOW JOE® + SUN JOE® CUSTOMER PROMISE

**ABOVE ALL ELSE**, Snow Joe, LLC (“Snow Joe”) is dedicated to you, our customer. We strive to make your experience as pleasant as possible. Unfortunately, there are times when a Snow Joe®, Sun Joe®, or Aqua Joe® product (“Product”) does not work or breaks under normal operating conditions. We think it’s important that you know what you can expect from us. That’s why we have a Limited Warranty (“Warranty”) for our Products.

---

### **OUR WARRANTY:**

Snow Joe warrants new, genuine, powered and non-powered Products to be free from defects in material or workmanship when used for ordinary household use for a period of two years from the date of purchase by the original, end-user purchaser when purchased from Snow Joe or from one of Snow Joe’s authorized sellers with proof of purchase. Because Snow Joe is unable to control the quality of its Products sold by unauthorized sellers, unless otherwise prohibited by law, this Warranty does not cover Products purchased from unauthorized sellers. If your Product does not work or there’s an issue with a specific part that is covered by the terms of this Warranty, Snow Joe will elect to either (1) send you a free replacement part, (2) replace the Product with a new or comparable product at no charge, or (3) repair the Product. How cool is that!

**This Warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from State to State.**

### **PRODUCT REGISTRATION:**

Snow Joe strongly encourages you to register your Product. You can register online at [snowjoe.com/register](https://snowjoe.com/register), or by printing and mailing in a registration card available online from our website, or calling our Customer Service Department at **1-866-SNOWJOE (1-866-766-9563)**, or by e-mailing us at [help@snowjoe.com](mailto:help@snowjoe.com). Failure to register your Product will not diminish your warranty rights. However, registering your Product will allow Snow Joe to better serve you with any of your customer service needs.

### **WHO CAN SEEK LIMITED WARRANTY COVERAGE:**

This Warranty is extended by Snow Joe to the original purchaser and original owner of the Product.

### **WHAT IS NOT COVERED?**

This Warranty does not apply if the Product has been used commercially or for non-household or rental applications. This Warranty also does not apply if the Product was purchased from an unauthorized seller. This Warranty also does not cover cosmetic changes that do not affect performance. Wearing parts like belts, augers, chains and tines are not covered under this Warranty, and can be purchased at [snowjoe.com](https://snowjoe.com) or by calling **1-866-SNOWJOE (1-866-766-9563)**.





# BARREDORA MANUAL DE DOS CEPILLOS

CAPACIDAD DE 23 L | ANCHO DE LIMPIEZA DE 68 CM

## MANUAL DEL OPERADOR

Una división de Snow Joe®, LLC

Modelo SWP27M

Forma N° SJ-SWP27M-880S-M

## ¡IMPORTANTE!

### Instrucciones de seguridad

### Todos los operadores deberán leer estas instrucciones antes del uso

Siempre obedezca estas normas de seguridad. No hacerlo podría causar lesiones personales severas o incluso la muerte.

**⚠ ¡ADVERTENCIA!** ¡Esta barredora manual puede ser peligrosa! Su descuido o uso incorrecto puede causar lesiones personales graves.

Antes de usar la barredora manual, familiarícese con los controles, sobre todo con la forma de detener la barredora en caso de emergencia. Las únicas personas que deben usar la barredora manual son aquellas que entiendan al pie de la letra estas instrucciones y sepan cómo operarla correctamente. Los niños nunca deberán tener acceso a la barredora manual.

### ¡ADVERTENCIAS generales de seguridad!

Usted debe tomar precauciones básicas de seguridad siempre que use esta barredora manual para reducir el riesgo de lesiones personales. Estas precauciones incluyen:

1. Nunca coloque las manos, dedos o pies dentro del rodillo de la barredora. Aunque esta barredora manual no es impulsada por un motor, los discos con cepillos giran cuando se mueven las ruedas.
2. Nunca barra cuando el piso esté mojado, ya que puede ser resbaladizo.
3. Nunca opere la barredora manual descalzo o usando sandalias.
4. Al usar la barredora, camine detrás de esta y nunca corra. Siempre mantenga con sus pies una posición y equilibrio adecuados al usar esta barredora, y esté atento a baches u otros obstáculos que pueden hacerle tropezar.
5. No golpee de forma intencional árboles, cercas u otros objetos con la barredora. Hacerlo puede causar lesiones o dañar de forma permanente la barredora manual.
6. Asegúrese de que la barredora manual esté en buenas condiciones de operación antes de su uso. No intente operar esta barredora manual si está dañada. Contacte a un concesionario autorizado Snow Joe® + Sun Joe® o

comuníquese con la central de servicio al cliente Snow Joe® + Sun Joe® llamando al 1-866-SNOWJOE (1-866-766-9563).

7. Despeje el área de barrido de objetos extraños grandes como rocas, alambres, juguetes y otros artículos diversos, los cuales pueden ser demasiado grandes como para ser recogidos por la barredora manual.
8. Asegúrese de que el área esté libre de transeúntes antes de empezar. Detenga la barredora si alguien entra al área.
9. Siempre mire hacia abajo y hacia atrás antes de empezar a podar y durante el movimiento en reversa de la barredora manual.
10. Esta barredora manual no ha sido diseñada para su uso sobre césped o para barrer líquidos.
11. Nunca barra sustancias peligrosas o líquidos explosivos o combustibles, así como ácidos sin diluir o solventes. Estos incluyen petróleo, diluyente de pintura o aceite combustible, los cuales pueden generar gases explosivos al contacto con el aire. También se deben evitar acetona, ácidos sin diluir y solventes ya que pueden dañar los materiales en la máquina.
12. Use siempre guantes de seguridad al retirar vidrio, metal u otros materiales del contenedor de desechos.
13. Nunca use o guarde la barredora en entornos peligrosos.
14. Use solo partes de repuesto idénticas.
15. Asegúrese de que todos los sujetadores se mantengan seguros en todo momento.
16. Esta barredora no está destinada para su uso por personas (incluyendo niños) con limitadas habilidades físicas, sensoriales o mentales, ni por personas sin experiencia o conocimiento sobre la operación de la barredora.
17. Esta barredora está destinada solo para aplicaciones no comerciales.

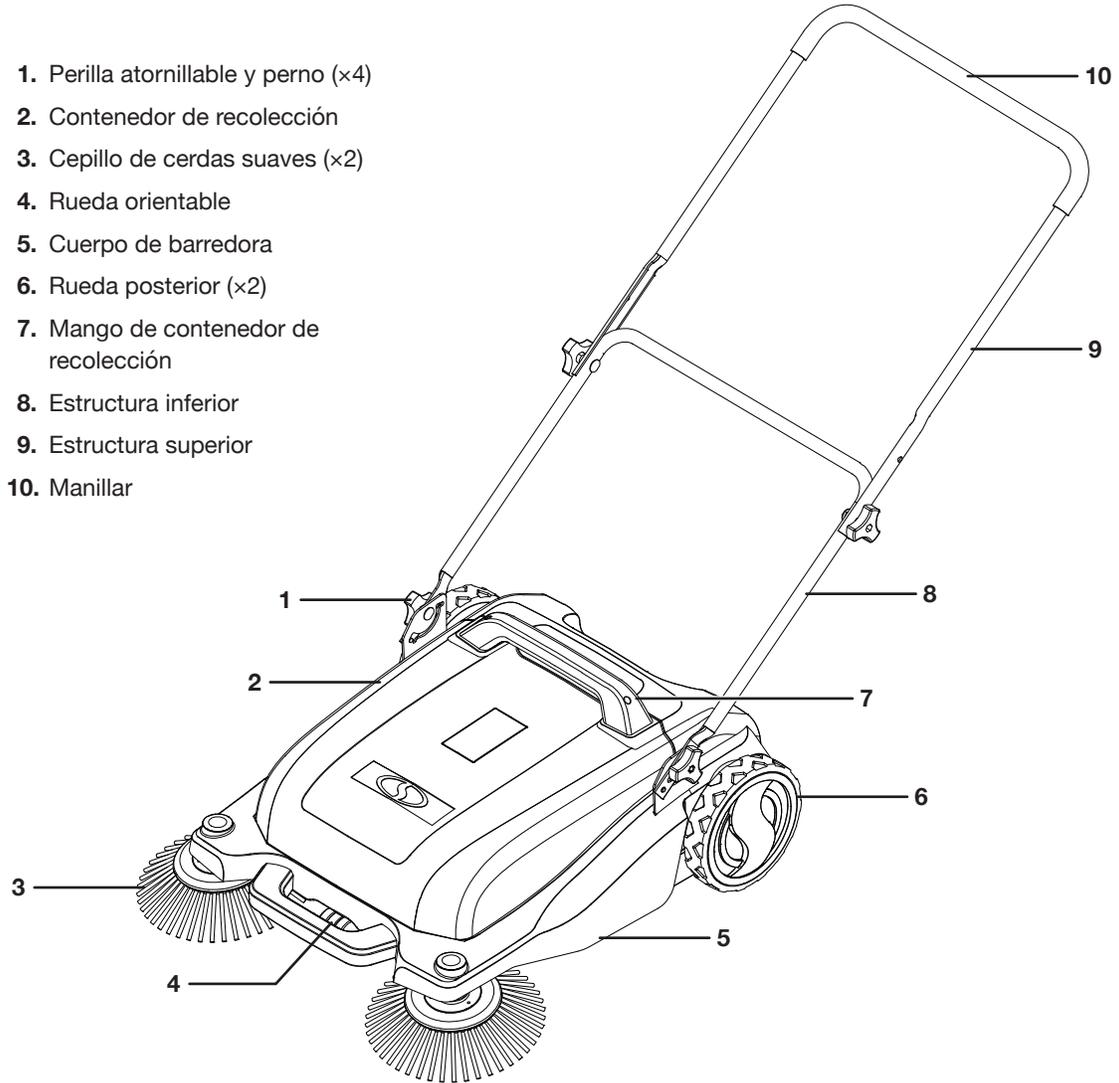
# Símbolos de seguridad

La siguiente tabla muestra y describe los símbolos de seguridad que pueden aparecer en este producto. Lea, comprenda y siga todas las instrucciones relacionadas con esta máquina antes de intentar ensamblarla y operarla.

Símbolo	Descripción	Símbolo	Descripción
	<p><b>LEA EL(LOS) MANUAL(ES) DEL OPERADOR:</b> lea, comprenda y siga todas las instrucciones en el(los) manual(es) antes de intentar ensamblar y operar esta unidad.</p>		<p>Mantenga a los transeúntes y niños alejados a una distancia segura.</p>
	<p><b>ALERTA DE SEGURIDAD:</b> indica una precaución, advertencia o peligro.</p>		

# Conozca su barredora manual de dos cepillos.

Lea detenidamente el manual del operador y las instrucciones de seguridad antes de operar esta barredora manual. Compare la ilustración debajo con la barredora manual para familiarizarse con las ubicaciones de los diversos controles y ajustes. Conserve este manual para futuras referencias.



## Datos técnicos

Ancho de despeje .....	27 plg (68 cm)	Alturas de manillar .....	37.8 plg / 40 plg (96 cm / 101 cm)
Diámetro de cepillo de cerdas suaves .....	9.8 plg (25 cm)	Ángulos de manillar .....	38° / 50°
Capacidad de contenedor de recolección .....	6 galones (23 L)	Peso neto .....	24.2 lb (11 kg)

# Desembalaje

## El paquete contiene:

- Cuerpo de la barredora y contenedor de recolección
- Cepillos de cerdas suaves (x2)
- Mango de contenedor de recolección
- Estructura inferior
- Estructura superior
- Perillas atornillables (x4)
- Pernos de cabeza curva (x2)
- Pernos de cabeza de hongo (x2)
- Tornillos auto-roscantes (x8)
- Manual y tarjeta de registro

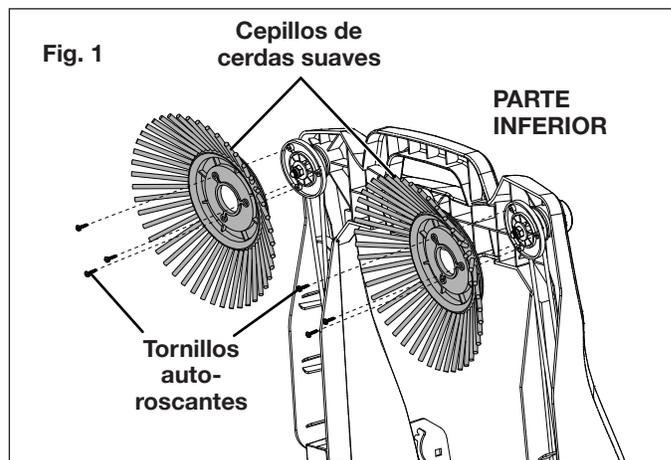
1. Retire cuidadosamente la barredora manual y compruebe que todos los artículos anteriores estén suministrados.
2. Inspeccione cuidadosamente el producto para asegurarse de que no haya ocurrido ningún daño o ruptura durante su transporte. Si alguna parte está dañada o extraviada, NO DEVUELVA el producto a la tienda. Comuníquese con la central de servicio al cliente Snow Joe® + Sun Joe® llamando al 1-866-SNOWJOE (1-866-766-9563).

**NOTA:** no se deshaga de la caja de transporte ni de los materiales de embalaje hasta que usted esté listo para usar su nueva barredora manual. El empaquetado está hecho de materiales reciclables. Deseche estos materiales de acuerdo con los reglamentos de su localidad.

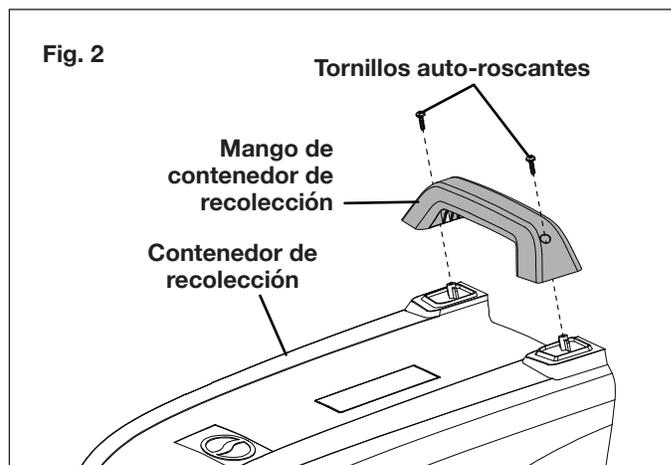
**¡IMPORTANTE!** Este artefacto y sus materiales de embalaje no son juguetes. No permita que los niños jueguen con bolsas plásticas, láminas o partes pequeñas. ¡Estos objetos pueden ser tragados y causar asfixia!

## Ensamblado

1. Primero retire el contenedor de recolección del cuerpo de la barredora. Luego saque la bolsa de plástico que contiene los cepillos de cerdas suaves, pernos, perillas atornillables y el mango del contenedor de recolección.
2. Conecte ambos cepillos de cerdas suaves sobre sus accesorios de conexión en la parte inferior de la barredora manual usando seis tornillos auto-roscantes (Fig. 1).

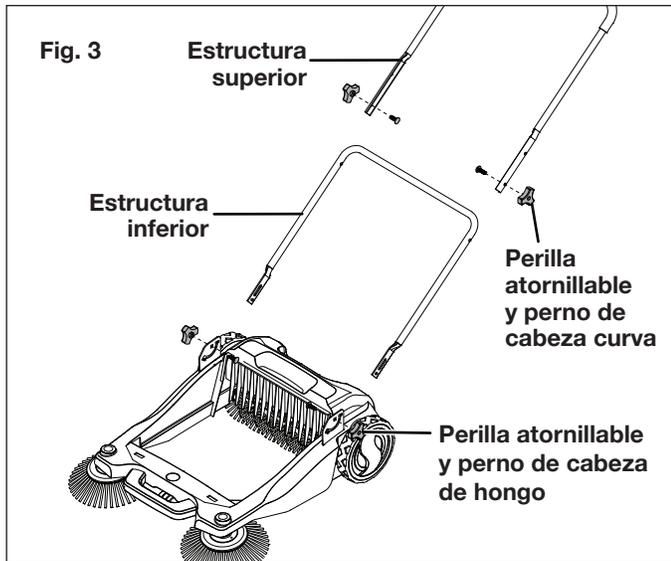


3. Instale el mango del contenedor de recolección en el contenedor usando los dos tornillos auto-roscantes restantes (Fig. 2).

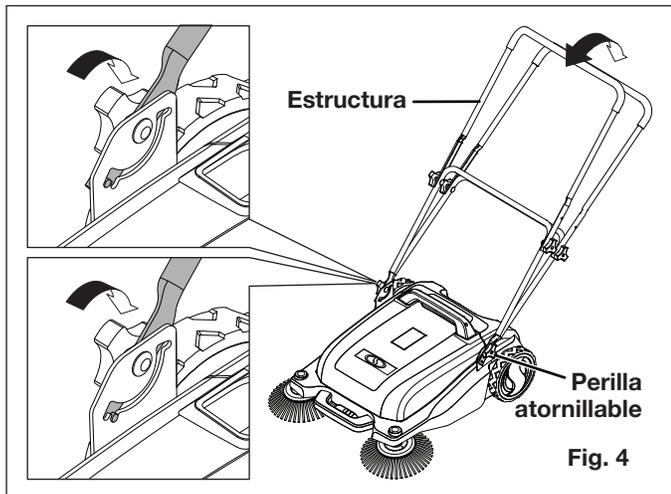


4. Conecte la estructura inferior al cuerpo de la barredora usando dos juegos de perillas atornillables y pernos cabeza de hongo. Luego conecte la estructura superior sobre la estructura inferior usando dos pernos de cabeza curva y las dos perillas atornillables restantes. Apriete con la mano las perillas en sentido horario para garantizar un ajuste seguro (Fig. 3).

**NOTA:** conecte la estructura superior usando el par de orificios inferiores para una altura menor de 37.8 plg (96 cm), o el par de orificios superiores para una altura mayor de 40 plg (101 cm).



5. Para ajustar el ángulo de la estructura, afloje el par inferior de perillas atornillables, luego levante y rote la estructura para establecer las clavijas en la ranura frontal para un ángulo menor (38°), o la ranura trasera para un ángulo mayor (50°). Vuelva a apretar las perillas en el ángulo deseado (Fig. 4).

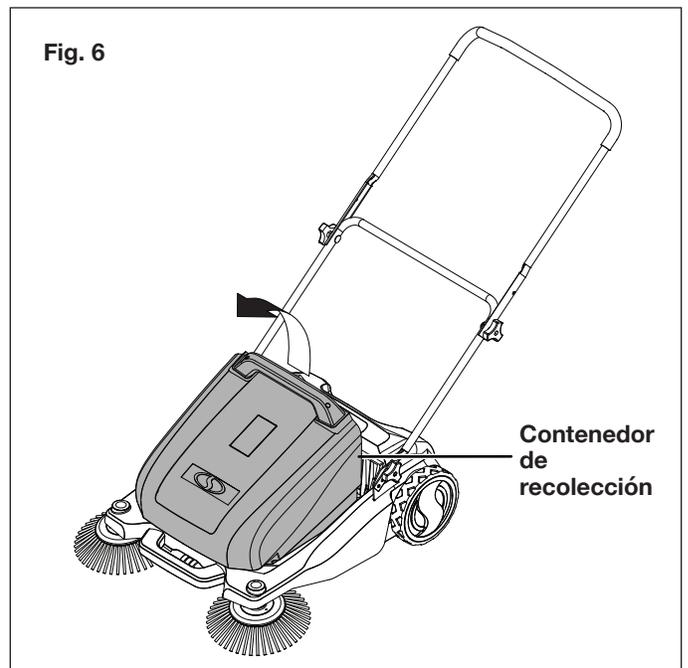


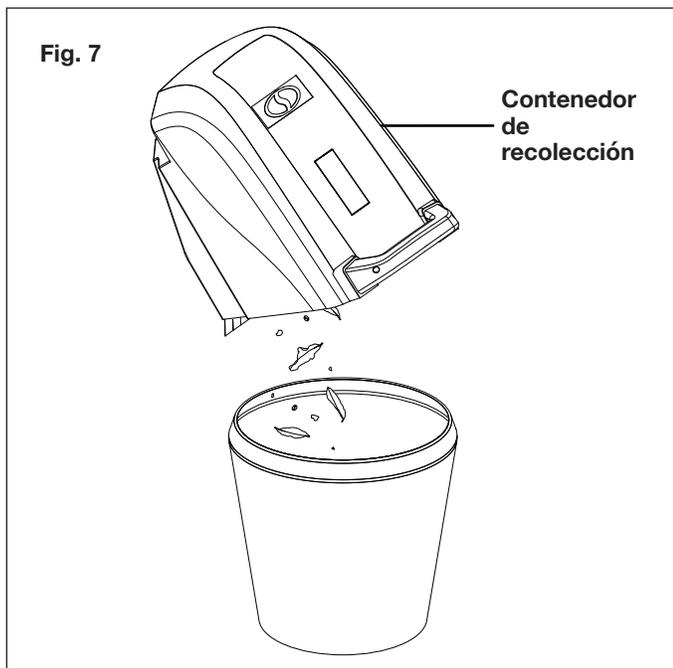
## Operación

1. Sujete el manillar con ambas manos y camine hacia adelante para barrer. Asegúrese de que las ruedas posteriores tengan suficiente contacto con el piso a fin de hacer girar los cepillos de cerdas suaves (Fig. 5).



2. Para vaciar la barredora manual, saque el contenedor de recolección del cuerpo de la barredora (Fig. 6) y vacíe su contenido en un bote de desechos adecuado, p. ej., basura, compostaje o reciclaje (Fig. 7).





## Cuidado y Mantenimiento

- Mantenga todas las tuercas, pernos y tornillos apretados para garantizar que el dispositivo funcione correctamente.
- Nunca empuje una barredora manual con partes gastadas o dañadas. Las partes dañadas deben ser reemplazadas, nunca reparadas.
- Use solo partes de repuesto idénticas.
- No use solventes o pulidores para limpiar la barredora manual.

## Servicio y soporte

Si su barredora manual SWP27M de Sun Joe® requiere servicio o mantenimiento, comuníquese con la central de servicio al cliente Snow Joe® + Sun Joe® llamando al 1-866-SNOWJOE (1-866-766-9563).

## Modelo y número de serie

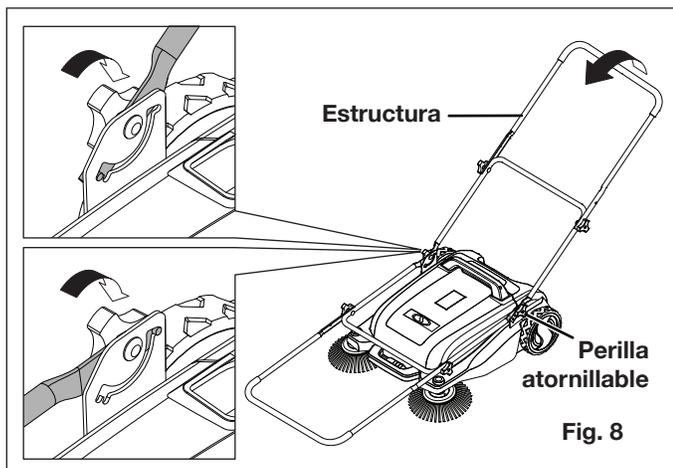
Al contactar a la empresa o al ordenar partes de repuesto, usted necesitará proveer el modelo y el número de serie de su producto. Estos se encuentran en la etiqueta pegada a la carcasa de la barredora manual. Copie estos números en el espacio proporcionado a continuación.

Registre los siguientes números que se encuentran en la carcasa o mango de su nuevo producto:

Modelo:									
S	W	P	2	7	M				
Nº de serie:									

## Almacenamiento

1. Para plegar la estructura antes de guardar la unidad, afloje el par de perillas atornillables inferiores, luego jale la estructura y rótelala hacia abajo hasta ubicar las clavijas en las ranuras más altas. Vuelva a apretar las perillas atornillables una vez que la estructura esté plegada (Fig. 8).



2. Almacene o cuelgue la barredora manual en un lugar seco. Evite colocar otros objetos encima de la barredora manual durante el almacenamiento.



## LA PROMESA DE SNOW JOE® + SUN JOE® AL CLIENTE

**POR SOBRE TODO**, en Snow Joe, LLC (“Snow Joe”) estamos dedicados a usted, nuestro cliente. Nos esforzamos por hacer que su experiencia sea lo más placentera posible. Desafortunadamente, hay veces en que un producto Snow Joe®, Sun Joe®, o Aqua Joe® (el “Producto”) no funciona o sufre un desperfecto bajo condiciones normales de operación. Creemos que es importante que usted sepa que puede confiar en nosotros. Es por eso que tenemos esta Garantía Limitada (la “Garantía”) para nuestros Productos.

### **NUESTRA GARANTÍA:**

Snow Joe garantiza que sus Productos motorizados y no motorizados, nuevos y genuinos, están libres de defectos materiales o de mano de obra al ser usados en tareas domésticas normales durante un periodo de dos (2) años a partir de la fecha de compra por parte del comprador original y usuario final, cuando este último los compra a través de Snow Joe o un vendedor autorizado por Snow Joe y ha obtenido un comprobante de compra. Ya que Snow Joe no puede controlar la calidad de sus Productos vendidos por vendedores no autorizados, a menos que la ley lo prohíba esta Garantía no cubre Productos adquiridos a través de vendedores no autorizados. Si su Producto no funciona, o hay un problema con una parte específica que está cubierta por los términos de esta Garantía, Snow Joe elegirá entre: (1) enviarle una parte de repuesto gratuita; (2) reemplazar el Producto con uno nuevo o similar sin costo alguno; o (3) reparar el Producto. ¡Un excelente soporte!

**Esta Garantía le da derechos legales específicos, y usted puede también tener otros derechos según el Estado.**

### **REGISTRO DEL PRODUCTO:**

Snow Joe le recomienda enfáticamente registrar su Producto. Puede registrar su producto en línea visitando **snowjoe.com/register**, imprimiendo y enviando por correo una tarjeta de registro disponible en línea en nuestro sitio Web, llamando a nuestra central de servicio al cliente al **1-866-SNOWJOE (1-866-766-9563)**, o enviándonos un e-mail a **help@snowjoe.com**. Si usted no registra su Producto, sus derechos de garantía no disminuirán; sin embargo, registrar su Producto permitirá que Snow Joe le pueda atender mejor si usted tiene alguna necesidad como cliente.

### **¿QUIÉN PUEDE SOLICITAR COBERTURA DE GARANTÍA LIMITADA?**

Esta Garantía es otorgada por Snow Joe al comprador original y propietario original del Producto.

### **¿QUÉ NO ESTÁ CUBIERTO?**

Esta Garantía no se aplica si el Producto ha sido usado de forma comercial o en aplicaciones no domésticas o de alquiler. Esta Garantía tampoco se aplica si el Producto fue adquirido desde un vendedor no autorizado. Esta garantía tampoco cubre cambios cosméticos que no afecten el funcionamiento del Producto. Las partes desgastables como correas, brocas y cuchillas no están cubiertas por esta Garantía, y pueden ser compradas visitando **snowjoe.com** o llamando al **1-866-SNOWJOE (1-866-766-9563)**.





**MANUEL D'UTILISATION**

A Division of Snow Joe®, LLC

# MANUELLE À DOUBLE BROSSE BALAYEUSE POUSSÉE

CAPACITÉ DE 23 L | 68 cm DE LARGEUR DE NETTOYAGE

**Modèle SWP27M**

Formulaire n° SJ-SWP27M-880F-M

## IMPORTANT!

### Consignes de sécurité

### Tous les utilisateurs doivent lire ces instructions avant utilisation

Suivez toujours ces consignes de sécurité. Ne pas s'y conformer peut entraîner de graves blessures pouvant même être fatales.

**⚠ AVERTISSEMENT!** Cette machine peut être dangereuse! Une utilisation imprudente ou inappropriée peut être à l'origine de graves dommages corporels.

Avant d'utiliser la balayeuse poussée, prenez le temps de vous familiariser avec les commandes, surtout la façon d'arrêter la balayeuse en cas d'urgence. Les seules personnes qui devraient utiliser la balayeuse poussée sont celles qui comprennent parfaitement ces instructions et savent comment utiliser la machine. Les enfants ne devraient jamais être autorisés à avoir accès à la balayeuse poussée.

### AVERTISSEMENTS d'ordre général en matière de sécurité!

Lorsque vous utilisez cette balayeuse poussée, prenez toujours les précautions de sécurité élémentaires afin de réduire le risque d'incendie, de secousse électrique ou de dommages corporels. Ces précautions sont les suivantes :

1. Ne mettez jamais les mains, les doigts ou les pieds près des brosses rotatives. Bien que cette balayeuse poussée ne soit pas à moteur, les brosses rotatives tournent d'elles-mêmes quand les roues tournent.
2. Ne balayez jamais quand le sol est mouillé, car il peut être glissant.
3. N'utilisez pas la balayeuse poussée pieds nus ou chaussés de sandales.
4. Marchez derrière la balayeuse poussée pour l'utiliser, sans jamais courir. Conservez votre équilibre lorsque vous utilisez la machine et soyez à l'affût de cavités dans le sol et d'autres obstacles risquant de vous faire trébucher.
5. Ne heurtez pas ou ne butez pas intentionnellement contre les arbres, les clôtures ou d'autres obstacles. Sinon, vous risquez de vous blesser ou d'endommager la balayeuse poussée de façon permanente.
6. Avant de l'utiliser, assurez-vous que la balayeuse poussée est en bon ordre de marche. N'essayez pas d'utiliser cette balayeuse poussée si elle est endommagée. Communiquez avec votre revendeur Snow Joe® + Sun Joe® agréé ou appelez le service à la clientèle Snow Joe® + Sun Joe® au 1-866-SNOWJOE (1-866-766-9563).
7. Débarrassez la zone à balayer de tout corps étranger, par exemple les roches, fils, jouets et autres éléments divers, susceptibles d'être ramassés par la balayeuse poussée.
8. Avant de démarrer la machine, assurez-vous qu'il n'y a plus aucun spectateur dans la zone de travail. Arrêtez la machine si une personne pénètre dans cette zone.
9. Avant de démarrer et quand vous reculez avec la balayeuse poussée, regardez toujours vers le bas et l'arrière.
10. La balayeuse poussée n'est pas destinée à être utilisée sur de l'herbe ou à balayer des liquides.
11. Ne balayez jamais des matières dangereuses, des liquides explosifs ou combustibles ainsi que des acides non dilués ou des solvants, c'est-à-dire entre autres, du pétrole, des diluants ou de l'huile à chauffage qui peuvent générer des émanations explosives à leur contact avec l'air. L'acétone, les acides non dilués et les solvants doivent être également évités, car ils peuvent endommager les matériaux dans lesquels la machine est fabriqué.
12. Portez toujours des gants de sécurité lorsque vous retirez du verre, du métal ou d'autres matériaux du bac de ramassage.
13. N'utilisez ou ne remisez jamais la machine dans un endroit dangereux.
14. Utilisez uniquement des pièces de rechange identiques.
15. Assurez-vous que toutes les attaches restent serrées en permanence.
16. Cette machine n'est pas destinée à être utilisée par les personnes (et notamment les enfants) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou manquant d'expérience et/ou de connaissances concernant son utilisation.
17. Cette machine est uniquement destinée à des applications non commerciales.

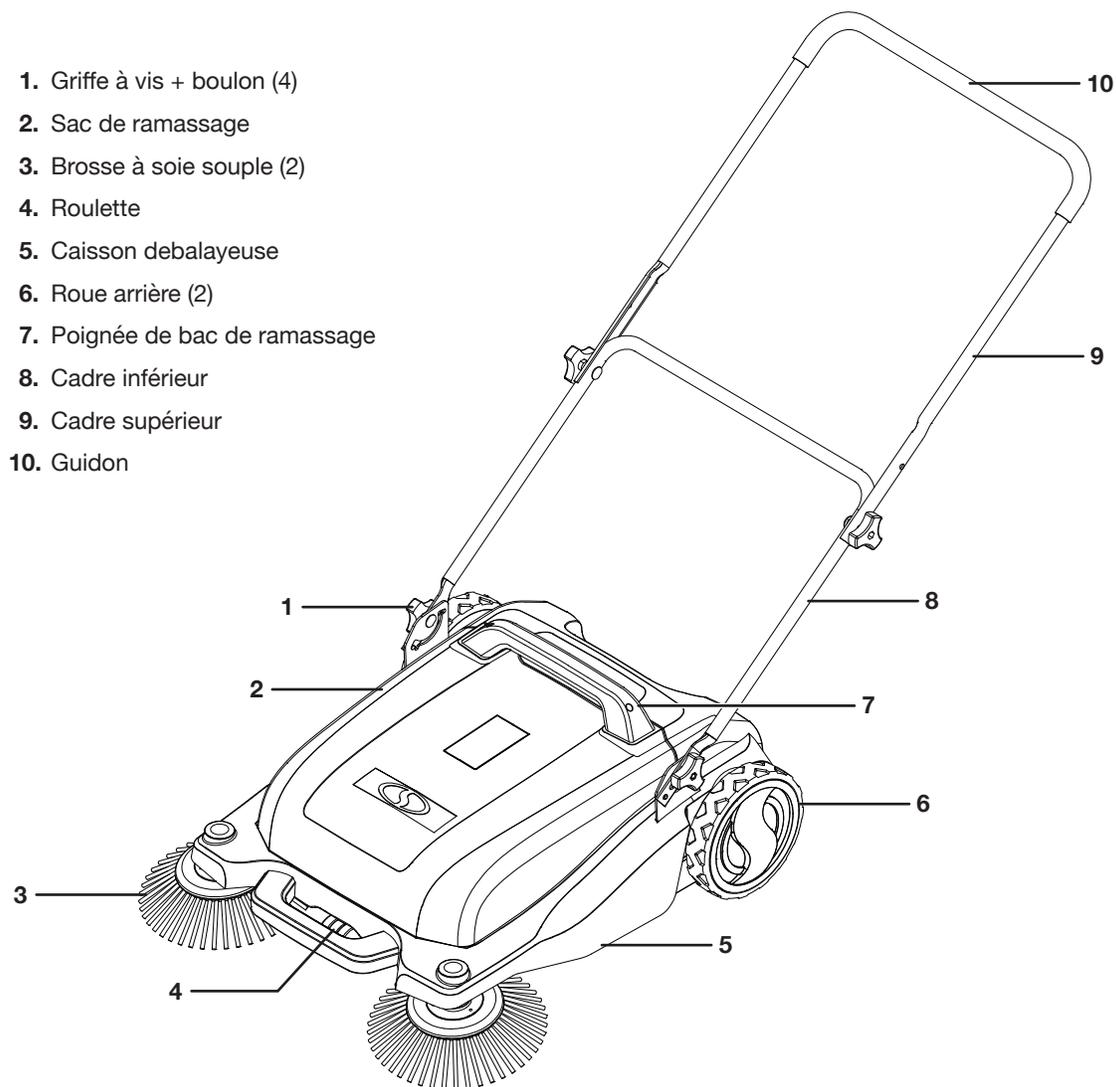
## Symboles de sécurité

Le tableau suivant décrit et explique les symboles de sécurité pouvant être marqués sur ce produit. Avant d'essayer de procéder à son assemblage et de l'utiliser, lisez, comprenez et suivez toutes les instructions sur la machine.

Symboles	Descriptions	Symboles	Descriptions
	<p><b>LIRE LE OU LES MANUELS D'UTILISATION</b> – Lire, comprendre et suivre toutes les instructions du ou des manuels avant d'essayer d'assembler et d'utiliser la machine.</p>		<p>Maintenir les spectateurs et les enfants à une distance de sécurité suffisante.</p>
	<p><b>ALERTE DE SÉCURITÉ</b> – Indique une précaution, un avertissement ou un danger.</p>		

# Apprenez à mieux connaître votre balayeuse manuelle à pousser à double brosse

Avant d'utiliser la balayeuse poussée, lisez attentivement le manuel d'utilisation et les consignes de sécurité. Pour vous familiariser avec l'emplacement des différents réglages et commandes, comparez l'illustration ci-dessous avec votre tondeuse à rouleau. Conservez ce manuel pour pouvoir le consulter dans le futur.



- 1. Griffes à vis + boulon (4)
- 2. Sac de ramassage
- 3. Brosse à soie souple (2)
- 4. Roulette
- 5. Caisson de balayeuse
- 6. Roue arrière (2)
- 7. Poignée de bac de ramassage
- 8. Cadre inférieur
- 9. Cadre supérieur
- 10. Guidon

## Données techniques

Largeur de nettoyage .....	68 cm	Hauteur de guidon.....	96/101 cm
Diamètre de brosse à soie souple.....	25 cm	Angle du guidon .....	38°/50°
Capacité du sac de ramassage.....	23 L	Poids net .....	11 kg

# Déballage

## Contenu de la caisse :

- Caisson de balayeuse et bac de ramassage
- Deux (2) brosses à soie souple
- Poignée de bac de ramassage
- Cadre inférieur
- Cadre supérieur
- Quatre (4) griffes à vis
- Deux (2) boulons à tête bombée
- Deux (2) boulons de carrosserie
- Huit (8) vis à formage de filet
- Manuel et carte d'enregistrement

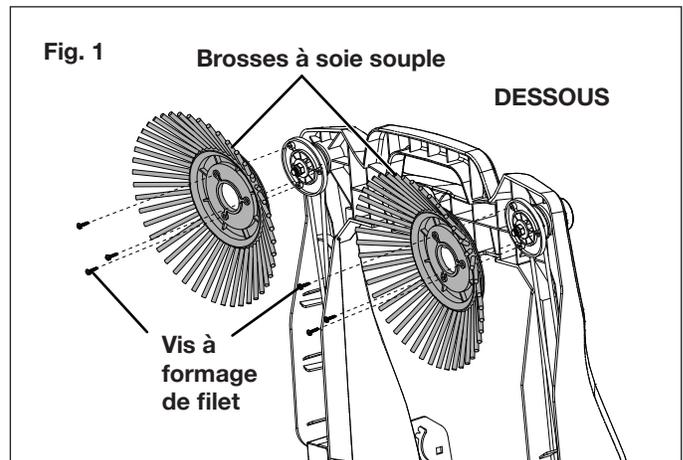
1. Retirez soigneusement la balayeuse poussée de la caisse et inspectez-la pour vérifier que tous les éléments énumérés ci-dessus sont fournis.
2. Inspectez soigneusement le contenu afin de vous assurer qu'aucun élément ne s'est cassé ou n'a été endommagé pendant l'expédition. Si vous constatez que des pièces manquent ou sont endommagées, NE PAS retourner la caisse au magasin. Veuillez appeler le service à la clientèle Snow Joe® + Sun Joe® au 1-866-SNOWJOE (1-866-766-9563).

**REMARQUE :** ne jetez pas la caisse d'expédition et l'emballage tant que vous n'êtes pas prêt à utiliser votre nouvelle balayeuse poussée. L'emballage est fabriqué dans des matériaux recyclables. Éliminez ces matériaux de façon appropriée et conformément aux réglementations locales.

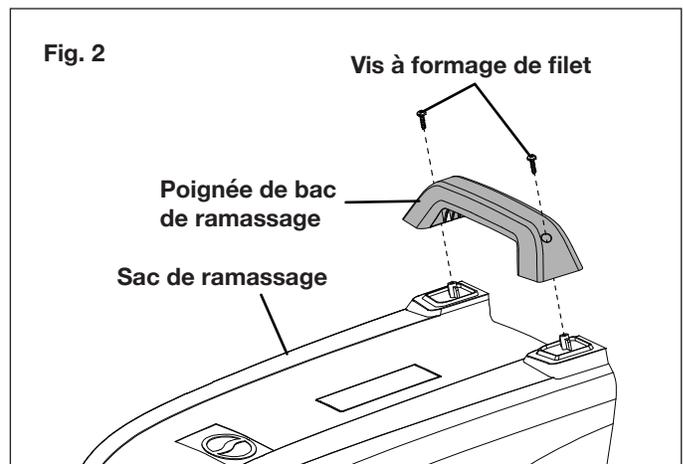
**IMPORTANT!** Le matériel et l'emballage ne sont pas des jouets. Ne laissez pas les enfants jouer avec les sacs en plastique, les feuilles métalliques ou les petites pièces. Ces éléments peuvent être avalés et risquent de provoquer une suffocation!

## Assemblage

1. Retirez d'abord le bac de ramassage du caisson de la balayeuse. Retirez ensuite le sac en plastique contenant les brosses à soie souple, les boulons, les griffes à vis et la poignée du sac de ramassage.
2. À l'aide de six vis à formage de filet, attachez les deux brosses à soie souple sur leur dispositif de serrage dans la partie inférieure de la balayeuse poussée (Fig. 1).

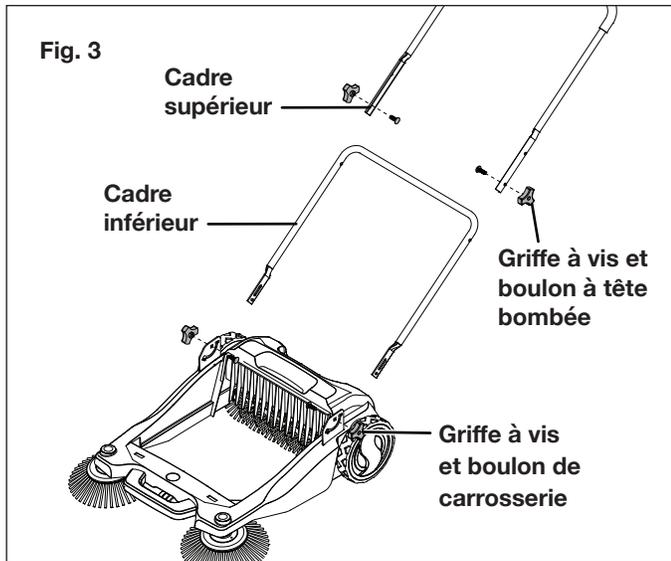


3. À l'aide des vis à formage de filet restantes, vissez la poignée sur le sac de ramassage (Fig. 2).

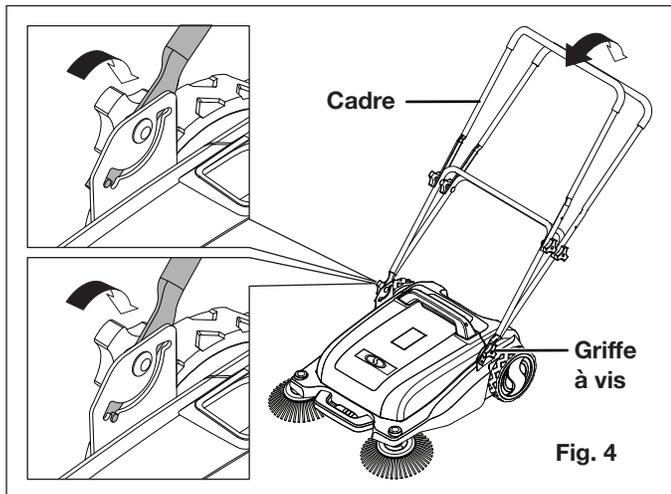


4. À l'aide des deux jeux de griffes à vis et de boulons de carrosserie, attachez le cadre inférieur sur le caisson de la balayeuse. Puis, à l'aide des deux boulons à tête bombée et des deux griffes à vis restantes, attachez le cadre supérieur sur le cadre inférieur. Serrez les boutons en les tournant à la main dans le sens horaire afin d'assurer une attache solide (Fig. 3).

**REMARQUE :** attachez le cadre supérieur en utilisant le couple inférieur de trous pour une hauteur réduite du guidon, soit 96 cm, ou en utilisant le couple supérieur de trous pour une hauteur du guidon de 101 cm.



5. Pour régler l'angle du cadre, desserrez le couple inférieur des griffes à vis, puis tirez le cadre vers le haut et faites-le pivoter pour placer les goupilles dans l'encoche avant pour un angle fermé (38°), ou dans l'encoche arrière pour un angle plus ouvert (50°). Resserrez les griffes à vis à l'angle voulu (Fig. 4).

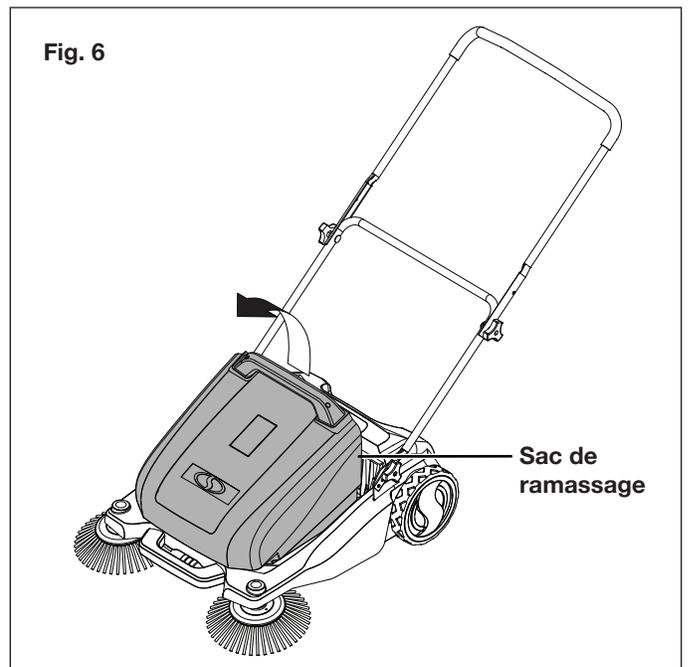


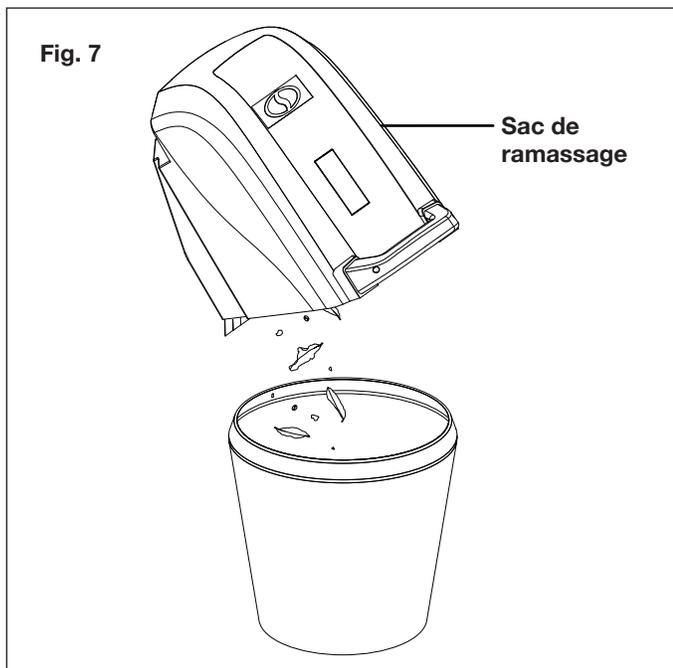
## Utilisation

1. Tenez le guidon des deux mains et avancez en marchant pour balayer. Pour que les brosses à soie souple puissent tourner, assurez-vous que les roues arrière soient suffisamment en contact avec le sol (Fig. 5).



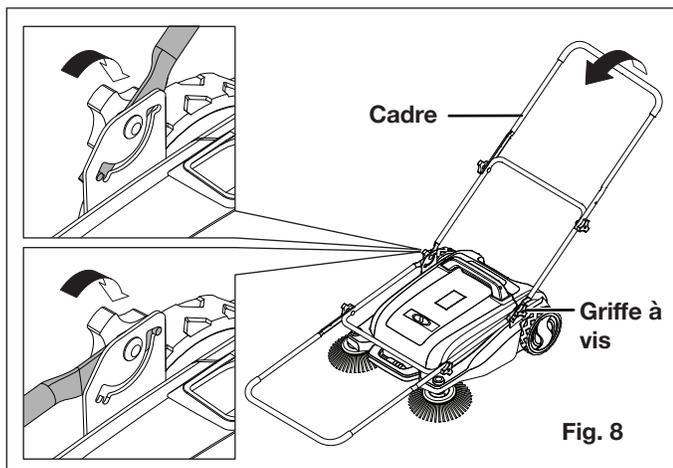
2. Pour vider la balayeuse poussée, détachez le bac de ramassage du caisson de la balayeuse en le tirant (Fig. 6) et videz son contenu dans une poubelle appropriée, c'est-à-dire pour les ordures, le compost ou le recyclage (Fig. 7).





## Remisage

1. Pour replier le cadre avant de remettre la balayeuse, desserrez le couple inférieur des griffes à vis, puis tirez le cadre vers le haut et faites-le pivoter vers le bas pour placer les goupilles dans l'encoche la plus haute. Resserrez les griffes à vis une fois que le cadre est replié (Fig. 8).



2. Rangez ou suspendez la balayeuse poussée dans un endroit sec. Ne mettez rien sur la partie supérieure de la balayeuse poussée pendant son remisage.

## Soins et entretien

- Maintenez serrés tous les écrous, boulons et vis afin d'assurer que la machine reste en bon ordre de marche.
- Ne jamais utiliser une balayeuse poussée ayant des pièces usées ou endommagées. Les pièces endommagées doivent être remplacées et jamais réparées.
- Utilisez uniquement des pièces de rechange identiques.
- N'utilisez pas de solvants ou de pâtes à polir pour nettoyer la balayeuse poussée.

## Entretien, réparations et assistance technique

Si votre balayeuse manuelle à pousser à double brosse Sun Joe® SWP27M nécessite une réparation ou un entretien, veuillez appeler le service à la clientèle Snow Joe® + Sun Joe® au 1-866-SNOWJOE (1-866-766-9563).

## Numéros de modèle et de série

Lorsque vous communiquez avec l'entreprise pour commander des pièces, vous devez fournir les numéros de modèle et de série de votre produit. Ceux-ci se trouvent sur l'étiquette autocollante apposée sur le caisson de votre balayeuse à pousser. Copiez ces numéros dans l'espace réservé ci-dessous.

**Veillez noter les numéros suivants sur le caisson ou le guidon de votre nouveau produit :**

N° de modèle :  
 S | W | P | 2 | 7 | M | \_\_\_\_\_  
 N° de série :  
 \_\_\_\_\_



## LA PROMESSE DE SNOW JOE® + SUN JOE® À SES CLIENTS

Vous êtes notre client et Snow Joe, LLC (« Snow Joe ») **SE MET EN QUATRE** pour vous servir. Nous nous efforçons de vous rendre l'utilisation de nos produits aussi plaisante que possible. Malheureusement, il peut arriver qu'un produit Snow Joe®, Sun Joe® ou Aqua Joe (« Produit ») ne fonctionne pas ou se casse dans des conditions d'utilisation normales. Nous pensons qu'il est important que vous sachiez ce que vous pouvez attendre de nous. C'est pourquoi nous avons une garantie limitée (« Garantie ») pour nos Produits.

### NOTRE GARANTIE :

Snow Joe déclare et garantit que les Produits neufs, d'origine, électriques ou non électriques sont exempts de vices de matière ou de fabrication et, lorsqu'ils font l'objet d'une utilisation résidentielle et ménagère ordinaire, les garantit pendant une période de deux ans à compter de la date d'achat au détail par l'acheteur primitif auprès de Snow Joe ou d'un des revendeurs agréés de Snow Joe, preuve d'achat à l'appui. Étant donné que Snow Joe ne peut pas contrôler la qualité de ses Produits vendus par des revendeurs non agréés, sauf stipulation contraire de la loi, la présente Garantie ne couvre pas les Produits achetés auprès de vendeurs non agréés. Si votre Produit ne fonctionne pas ou si une pièce spécifique couverte par les modalités de la présente Garantie fait l'objet d'un problème quelconque, Snow Joe choisira (1) de vous envoyer une pièce de rechange gratuite, (2) de remplacer le Produit par un produit neuf ou comparable, gratuitement, ou (3) de réparer le Produit. Génial, n'est-ce pas?

**La présente Garantie vous donne des droits judiciaires spécifiques, et vous pouvez également avoir d'autres droits qui peuvent varier d'une province ou d'un territoire à l'autre.**

### ENREGISTREMENT DU PRODUIT :

Snow Joe vous recommande vivement d'enregistrer votre Produit. Vous pouvez l'enregistrer en ligne sur le site [snowjoe.com/register](http://snowjoe.com/register), ou en imprimant et en envoyant par courrier une carte d'enregistrement offerte en ligne sur notre site Web, ou par téléphone en appelant notre Service à la clientèle au **1-866-SNOWJOE (1-866-766-9563)**, ou encore en nous envoyant un courriel à l'adresse [help@snowjoe.com](mailto:help@snowjoe.com). Le fait de ne pas enregistrer l'achat de votre Produit n'a aucune conséquence sur vos droits concernant la garantie. Toutefois, l'enregistrement de votre Produit permettra à Snow Joe de mieux répondre au moindre besoin que vous pourriez avoir en matière de service à la clientèle.

### QUI PEUT REVENDIQUER LA COUVERTURE DE LA GARANTIE?

La présente Garantie est étendue par Snow Joe à l'acheteur et propriétaire primitif du Produit.

### QU'EST-CE QUI N'EST PAS COUVERT?

La présente Garantie ne s'applique pas si le Produit a été utilisé commercialement, pour des travaux non résidentiels ou s'il fait l'objet d'une location. La présente Garantie ne s'applique pas non plus si le Produit a été acheté auprès d'un revendeur non agréé. La présente garantie ne couvre pas non plus les changements cosmétiques qui n'affectent pas le rendement. Les pièces d'usure comme les courroies, les tarières, les chaînes et les dents ne sont pas couvertes au titre de la présente Garantie et peuvent être achetées en ligne sur le site [snowjoe.com](http://snowjoe.com) ou en appelant le **1-866-SNOWJOE (1-866-766-9563)**.



[sunjoe.com](http://sunjoe.com)